

Naše zn. 28262/2020-SŽ-GŘ-O8
Listů/příloh 1
Vyřizuje Jméno Příjmení
Datum 04. 05. 2020

Rozhodnutí zadavatele o výběru dodavatele

Zadavatel, Správa železnic, státní organizace, se sídlem Praha 1, Nové Město, Dlážďená 1003/7, IČO: 70994234, zapsaný v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, oddílu A, vložce 48384 zadává tuto veřejnou zakázku jako podlimitní sektorovou veřejnou zakázku v souvislosti s výkonem relevantní činnosti dle § 151 odst. 1 zákona č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon“) a v souladu s § 158 odst. 1 zákona nepostupuje při zadávání této veřejné zakázky podle uvedeného zákona.

Zadavatel na základě Protokolu z hodnocení nabídek a posouzení splnění podmínek účasti, pořázeného komisí dne 29. 04. 2020 na veřejnou zakázku s názvem:

„Poskytování překladatelských a tlumočnických služeb“

rozhoduje

o výběru dodavatele

Vybraný dodavatel:

obchodní firma: Moudrý překlad, s.r.o.

IČ: 27156052, DIČ: CZ27156052

sídlo: Václavské náměstí 1/846, 110 00 Praha 1

Cena za předmět plnění veřejné zakázky: 3 177 600,- Kč bez DPH/rok.

O d ů v o d n ě n í:

Zadavatel stanovil ve Výzvě k podání nabídky jako hodnotící kritérium pro výběr nejvhodnější nabídky v rámci ekonomické výhodnosti nabídek nejnížší celkovou cenu zahrnující poskytování překladatelských a tlumočnických služeb a zajišťování překladatelské techniky v Kč bez DPH, která je součtem všech jednotkových cen vynásobených o příslušné předpokládané objemy v souladu s článkem 10 Výzvy k podání nabídky.

Vzhledem k tomu, že nabídka vybraného dodavatele obsahuje nejnížší nabídkovou cenu stanovenou v souladu s článkem 10 Výzvy k podání nabídky a splňuje veškeré náležitosti definované ve Výzvě k podání nabídek na předmětnou veřejnou zakázku, zadavatel rozhodnul o této nabídce jako o nejvhodnější.

elektronicky podepsal

Bc. Jiří Svoboda, MBA

generální ředitel

Ověřovací doložka změny datového formátu dokumentu podle § 69a zákona č. 499/2004 Sb.

Doložka číslo: 733144

Původní datový formát: application/pdf

UUID původní komponenty: 795acaea-cb5b-4e3a-b69c-9f2976378198

Jméno a příjmení osoby, která změnu formátu dokumentu provedla:

System ERMS (zpracovatel dokumentu Dagmar STRNADOVÁ)

Subjekt, který změnu formátu provedl: Správa železnic, státní organizace

Datum vyhotovení ověřovací doložky: 05.05.2020 12:18:00



d7275610-807a-4c82-bdef-212d678b29d9